

**Zeitschrift:** Emanzipation : feministische Zeitschrift für kritische Frauen  
**Herausgeber:** Emanzipation  
**Band:** 8 (1982)  
**Heft:** 6

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# kontakte

**Sekretariat OFRA-Schweiz**  
Quartiergasse 17  
3013 Bern/031 42 04 06  
MO-FR 10-12 h

**Aargau**  
c/o Entfelderstrasse 19  
5000 Aarau

**Initiativgruppe Baden**  
Postfach 1036  
5401 Baden /056/82 50 63

**Basel**  
Lindenberg 23  
4058 Basel /061/32 11 56  
Di - Fr 13-15h

**Baselland**  
Postfach  
4410 Liestal

**Bern**  
Quartiergasse 17  
3013 Bern/031 42 04 06  
MO 15-17 h, FR 10-12 h

**Biel**  
c/o Ruth Schafroth  
Gaichtstrasse  
2511 Alfermee - 032/22 64 29

**Initiativgruppe Genève**  
40 Corinne Chaponnierre  
6, rue des Pitons  
1205 Genève / 022 20 86 45

**Grenchen**  
c/o Marianne Gugger  
Gibelstrasse 17  
2540 Grenchen/065 9 19 35

**Luzern**  
Löwenstrasse 9  
6004 Luzern / 041/51 15 40

**Olten**  
Postfach  
4603 Olten

**Schaffhausen**  
Postfach 509  
8201 Schaffhausen - 053/5 61 97

**Solothurn**  
Postfach 752  
4500 Solothurn - 065/42 38 81

**St. Gallen**  
c/o Susi Rüttimann  
Spisergasse 16  
9000 St. Gallen

**Zürich**  
Gertrudstr. 84  
Postfach 611  
8026 Zürich / 01 462 61 62  
Di: 14 - 18h, Mi: 17 - 19h

## \*\*\*FRAUEN\*\*\*FERIEN\*\*\*

## \*\*\*\*\*KINDER\*\*\*IDEE\*\*\*

**SOMMER - SONNE - FERIEN** 82 und es scheint sogar ein wirklich heißer und schöner Sommer auf uns zuzukommen. Eine herrliche Perspektive nach all den verregneten, kläglichen, letzten Ferienjahren. Bitter, vor allem für diejenigen, die sich trotz Ferienkatalogsuperlativen entschlossen haben, in der Schweiz und Umgebung zu bleiben und vor allem für uns Frauen mit Kindern. Die wenigen Sonnentage waren jeweils nur ein schwacher Trost für all die verpassten Projekte, und oft war es recht mühsam, ein gelungenes Regenprogramm auf die Beine zu stellen um eine gute Alternative anbieten zu können.

Inspiriert und überzeugt, wie ich nun einmal von der kommenden Hitzewelle bin, funkte bei mir plötzlich die Idee, Ferienvorschläge und Möglichkeiten anzubieten, wo FRAU mit oder ohne Kinder und Familie erholsame und erschwingliche Ferien machen kann. Sei dies nun im mehr oder weniger traditionellen Stil z.B. Ferienwohnungen, Hotels, Pensionen oder Heimstätten, siehe die unten aufgeführten Adressenliste oder nun mein Vorschlag vom Zimmer- Wohnungs- und Hausaustausch, d.h. FRAUEN öffnen ihre Türen und stellen anderen Frauen ihre Wohnobjekte zur Verfügung oder tauschen untereinander aus. Gemeint wäre z.B. Frau aus der Stadt tauscht mit Frau auf dem Land in ähnlichen Wohnverhältnissen (vor allem Frau mit Kind oder Familien) ev. zu einem bescheidenen Betrag und schon sind die spannendsten Stadt- oder Landferien möglich.

Da diese Idee ein etwas kurzfristiges Experiment für den Sommer 82 ist, stelle ich mich gerne als Kontaktperson zur Verfügung: Ab 24.6. bis 3.7. zwischen 12.30 -14.00 täglich, Tel. 061 50 13 69 und schlage für dieses Jahr Folgendes vor, Frau telefoniert einer ihr bekannten Frau in SOUNDSO und organisiert sich nun so ein paar lässige Tage in einer Stadt, auf dem Land, in einem Haus, Zimmer oder einer (berühmten) Frauen-WG (siehe Annabelle) und jetzt los zum Telefon...

Ideen und Angebote für den Sommer 83 sind sehr willkommen, ich möchte nämlich versuchen diese Art von Frauen-Ferien-Angebote auszubauen.

Kontaktadressen siehe letzte Seite

## INSERAT

### Wohnung in ZÜRICH

"Ich bin 32, schaff ganztags als Psychologin und sueche für mini 4-Zimmer-Wohnig in Züri, Chreis 7, ä Frau. I stell mer es lockers anenand interesserts Zämeläbe vor. Din Anteil isch 700.-. Machts di aa? Denn telephonier mer doch. 201 13 53 vom 10-7 Zaabig."

# beratung

**INFRA Basel**  
Lindenberg 23  
4058 Basel - 061/32 90 64  
Mo, 15-20 h / Mi, 9-13 h

**Haus für geschlagene Frauen**  
Basel  
Tel 061 / 54 18 80

**INFRA Bern**  
Eigerplatz 5  
3007 Bern / 031 45 06 16  
Di 18 - 20h / Sa 14 - 17h

**OFRA Bern**  
Quartiergasse 17  
3013 Bern / 031 42 04 06

**INFRA Luzern**  
Löwenstrasse 9  
6004 Luzern / 041/51 15 40  
Do 19 - 21 h

**OFRA Olten**  
Leberngasse 4  
4600 Olten - 062/32 33 53  
Do, 19-21 h

**INFRA Schaffhausen**  
Neustadt 45  
8200 Schaffhausen - 053/4 80 64  
Mi, 16-20 h

**INFRA St. Gallen**  
Löwengasse 3  
9000 St. Gallen - 071/22 44 60  
Mi, 14.30-20.00 h

**INFRA Winterthur**  
Rosenstrasse 9  
8400 Winterthur - 052/22 94 62  
Mi, 18-21 h / I. Di des Mts, 14-16 h

**INFRA Zürich**  
Mattengasse 27  
8000 Zürich - 01/44 88 44  
Di, 14.30-18.30 h

**Nottelephon für vergewaltigte Frauen, Zürich**  
01/42 46 46  
Mo 13 - 14 h, Mi 20 - 22 h